### French Language

THE DEPARTMENT FOR FOREIGN LANGUAGES SUBJECT CARD "Foreign language"		
Name in Polish	Język francuski, poziom B2.1	
Name in English French Language, Level B2.1		
Main field of study (if applicable) -		
Specialization (if applicable) -		
Level and form of studies 1 <sup>st</sup> level, full time		
Kind of subject	university- wide	
Subject code JZL100539C		

	Classes
Number of hours of organized classes at	60
University (ZZU)	
Number of hours of total student work load	70
(CNPS)	
Form of crediting	Crediting with grade
Number of ECTS points	2
Including number of ECTS points for	2
practical (P) classes	
Including number of ECTS points for direct	1.5
teacher-student contact (BK) classes	

### PREREQUISITES RELATING TO KNOWLEDGE, SKILLS AND OTHER COMPETENCES

Knowledge of French language on the level B1 according to the Common European Framework of Reference for Languages.

- C1 Developing communicative competences for academic, professional and informal purposes.
- C2 Developing all linguistic skills necessary for further linguistic development.
- C3 Work with issues of scientific technical language.
- C4 Helping in self-learning.

SUBJECT EDUCATIONAL EFFECTS			
Relating to k	Relating to knowledge		
PEK_W01 The student possesses orderly knowledge concerning subjects connected with presentation of themselves and the surrounding, as well as the problems of contemporary world and also knowledge concerning culture, customs and behaviour in French speaking areas.			
Relating to skills			
PEK_U01	The student understands and distinguishes formal and informal register of speaking on different general and professional subjects and follows understanding e.g. the discussion among native users of the language.		
PEK_U02	The student possesses ability of general and selective reading and understanding		

	quite long texts of different general and professional themes using traditional and	
	Internet dictionaries.	
PEK_U03	The student possesses appropriate range of linguistic means in order to speak on	
	given subject, formulate and motivate opinions, explain their attitude, present	
	advantages and disadvantages of different solutions.	
PEK_U04	The student is able to carry on private correspondence, describe (real or imaginary)	
	events and experiences, write an informal and formal letter, e.g. a request for	
	information to the travel office, institution, office.	
Relating to so	ocial competences	
PEK_K01	The student possesses ability to use their knowledge in regard of foreign culture, is	
	aware of linguistic needs necessary to work for international companies and co-	
	operating with French speaking partners.	

PROGRAMME CONTENT		
Form of cl	asses - classes	Number of hours
C 1 - 2	Self-presentation: personal data, appearance, private and professional interests. Family. Presenting other people from the surrounding.	4
C 3 - 5	Relating different events: accidents, cultural and professional events.  Argumenting for and against. Imparfait/ Passe Compose.	6
C 6	Public and private company. Work organization.	2
C 7 -8	Official and leisure contacts. The right to possess and to use a trade mark.	4
C 9	Private and official correspondence. The art of writing letters and messages.	2
C 10 - 12	Driving license. Behaviour on the road. The French and their cars. Advertisement. Commands and prohibitions. Subjonctif.	6
C 13 - 14	Art of presentation. Presentation on the subject connected with the faculty of studies.	4
C 15	Art of carrying on the discussion after presentation.	2
C 16 - 17	The French at home and abroad. Work – holidays – studies. Personal pronouns. Prepositions.	4
C 18	House – organization and space arrangement. Demonstrative pronouns.	2
C 19 - 20	Life and work of immigrants in France. The foreigners' and the French opinions. Reported speech and accordance of tenses.	4
C 21 - 22	Statistics and surveys. Skill in reading them and presenting their opinions.	4
C 23	Description and interpretation of survey data	2
C 24	Savoir vivre at home and at work. Official relations. Conditional sentences.	2
C 25 - 26	French speaking countries – traditions and customs. Linguistic differences. Living conditions.	4
C 27- 29	Banks, loans, budget – history and organization. Official and private budget. Sentences of reason, result and purpose.	6
C 30	Repetition and confirming the material. FINAL TEST	2
	TOTAL HOURS	60

	CITIN		TO		C	<b>USED</b>
ILA	UHIN	ΥŢ	-10	'VL	₩ <b>7</b>	USED

N1 Coursebook(s) for general and specialist language B2

- N2 Teacher's own didactic materials
- N3 Materials for the project "Foreign Language in the Engineer's Working Environment"
- N4 Grammatical and lexical exercises
- N5 Exercises using audio means and Internet
- **N6** Dictionaries
- N7 Consulting

EVALUATION OF SUBJECT EDUCATIONAL EFFECTS ACHIEVEMENT				
<b>Evaluation</b> (F-	<b>Educational effect</b>	Way of evaluating educational effect achievement		
forming (during	number			
semester) P-				
concluding (at				
semester end)				
F1- percentage (25 %	PEK_W01	Classroom work (e.g. individual, pair and team		
of final grade) of	PEK_U01	work, oral and written statements);		
classroom work	PEK_U02			
	PEK_U03			
	PEK_U04			
	PEK_K01			
F2- percentage (25 %	PEK_W01	homework (oral and written statements, e.g. on		
of final grade) of	PEK_U01	given subject concerning issues of general and		
homework	PEK_U02	scientific themes, in the form of self-presentation		
	PEK_U03	also based on written general or scientific texts,		
	PEK_U04	grammatical and lexical exercises);		
	PEK_K01			
F3 – percentage (25 %	PEK_W01	control tests in the semester (minimum 1 control		
of final grade) of	PEK_U01	work– tests and quizes);		
control tests	PEK_U02			
	PEK_U04			
P1 – percentage (25 %	PEK_W01	assessment of the final test controlling the skills		
of final grade) of the	PEK_U01	practised during the classes and at home, according		
final test	PEK_U02	to the programme of the course.		
	PEK_U04			
P2 = F1 + F2 + F3 + P1				

#### PRIMARY AND SECONDARY LITERATURE

#### **PRIMARY LITERATURE:**

- 1. FESTIVAL 3, S.Poisson-Quinton, M.Mahéo-Le Coadic, A. Vergne-Sirieys
- 2. FESTIVAL 3 Workbook

#### **SECONDARY LITERATURE:**

- 1. Teacher's own didactic materials
- 2. Gramatyka francuska w kilku wierszach, E. Poterałowicz
- 3. Materials for the project "Foreign Language in the Engineer's Environment"

#### SUBJECT SUPERVISOR (NAME AND SURNAME, E-MAIL ADDRESS)

Kierownik Zespołu Języków Romańskich i Słowiańskich mgr Teresa Trochimczuk, teresa.trochimczuk@pwr.edu.pl

# MATRIX OF CORRELATION BETWEEN EDUCATIONAL EFFECTS FOR SUBJECT French Language, Level B2.1, 60 hours AND EDUCATIONAL EFFECTS FOR MAIN FIELD OF STUDY

Subject educational effect	Correlation between subject educational effect and educational effects defined for main field of study	Subject objectives	Programme content	Teaching tool number
PEK_W01	T1A_U01	C3, C4	C 1- 30	N 1-7
PEK_U01	T1A_U02	C1, C2	C 6 – 8, 21, 22, 28 - 30	N 1-7
PEK_U02	T1A_U01, T1A_U03	C1,C2, C3, C4	C 1 - 29	N 1-7
PEK_U03	T1A_U02, T1A_U04	C1, C2, C3	C 13, 14, 27, 28, 29	N 1, 2, 3, 7
PEK_U04	T1A_U01, T1A_U02	C1,C2, C4	C 24, 25, 26	N 1, 2
PEK_K01	T1A_U02, T1A_K01	C1, C2, C3, C4	C 9, 15, 23	N 1, 2, 7

THE DEPARTMENT FOR FOREIGN LANGUAGES SUBJECT CARD "Foreign language"		
Name in Polish Język francuski, poziom B2.2		
Name in English French Language, Level B2.2		
Main field of study (if applicable) -		
Specialization (if applicable) -		
Level and form of studies 1 <sup>st</sup> level, full time		
Kind of subject university- wide		
Subject code JZL100540C		

	Classes
Number of hours of organized classes at	60
University (ZZU)	
Number of hours of total student work load	80
(CNPS)	
Form of crediting	Crediting with grade
Number of ECTS points	3
Including number of ECTS points for	3
practical (P) classes	
Including number of ECTS points for direct	2.5
teacher-student contact (BK) classes	

The student possesses linguistic skills enabling undertaking learning on the level B2, according to the Common European Framework of Reference for Languages.

- C1 Teaching and developing communicative competences for academic, informal and professional purposes.
- C2 Developing all linguistic skills necessary for further linguistic training.
- C3 Work on issues of the language of science and technology.
- C4 Helping the student in their self-learning.

SUBJECT F	SUBJECT EDUCATIONAL EFFECTS		
Relating to l	Relating to knowledge		
PEK_W01	The student possesses knowledge, skills and competences of the Level B2 according to the Common European Framework of Reference for Languages; possesses a necessary range of vocabulary and grammatical structures in the area of scientific and technical subjects (of studied discipline) and in the area of the work environment.		
Relating to s	Relating to skills		
PEK_U01	The student understands main contents of texts, lectures, speeches, reports and other forms of academic/professional presentations.		
PEK_U02	The student reads and understands texts on common and scientific subjects connected e.g. with scientific branches appropriate for studied faculty; is able to use specialist foreign sources without a help, especially the professional literature.		

PEK_U03	The student possesses a proper range of linguistic media in order to use the French
	language in an international professional environment, participate in discussions with
	French-speaking partners, fulfill professional tasks etc.; is able to prepare and carry
	on a presentation on general subject or a subject connected with their specialization.
PEK_U04	The student is able to write a formal letter (e.g. an application for a vocational
	training, CV, report) and carry on the business correspondence.
Relating to so	ocial competences
PEK_K01	The student is able to learn and develop their skills in the frame of the concept
	"Learn for All Your Life".

PROGRAMME CONTENT				
	Form of classes - classes	Number of hours		
C 1, 2	Ecological disasters – reasons, results, protection. Hypothese.	4		
C 3, 4, 5	Commenting on events – detailed vocabulary, explanation of	6		
	consequences. Past tenses – accordance of the tenses.			
C 6	Passive voice in scientific – technical texts.	2		
C 7, 8	Inventors and inventions, their importance in civilization development.	4		
C 9	The French and science – commenting on surveys.	2		
	Expressing a condition.			
C 10, 11, 12	Environmental protection and its importance for the future.	6		
	Prepositions, pronouns : EN, Y.			
C 13, 14	Interpersonal relations at work and after work.	4		
	Adjectives and adverbs.			
C 15	World of mass media and its influence on people's lives.	2		
	Personal pronouns.			
C 16, 17	The celebrities' lives – dialogues and arguments, career and collapse.	4		
Subjonctif.				
C 18	Computer, Internet – their role in professional work and private life.	2		
C 19, 20 Mixed marriages, cultures and customs. Arguments for and against.		4		
	Surveys. Reported speech.			
C 21, 22	Work organization. Holidays.	4		
C 23	Social insurance. Comparing and commenting on them.	2		
C 24	Love and friendship. Expressing feelings and impressions. Definitions.	2		
	Opinions.			
C 25, 26	Mobile phone. Its advantages, disadvantages and technical possibilities.	4		
C 27, 28, 29	Nanotechnology – scientific and technical texts. Account and report.	6		
C 30	FINAL TEST	2		
	TOTAL HOURS	60		

- N1 Coursebooks for general language B2
- N2 Teacher's own didactic materials
- N3 Materials for the project "Foreign Language in the Engineer's Working Environment"
- N4 Grammatical and lexical exercises
- N5 Exercises using audio means and Internet
- N6 Dictionaries, surveys, polls, etc.
- N7 Consulting

<b>EVALUATION OF SUBJ</b>	EVALUATION OF SUBJECT EDUCATIONAL EFFECTS ACHIEVEMENT				
<b>Evaluation</b> (F- forming <b>Education</b>		Way of evaluating educational effect achievement			
(during semester) P-	effect number				
concluding (at semester					
end)					
F1- percentage of	PEK_W01	Classroom work (e.g. individual, pair and team work,			
classroom work and	PEK_U01	oral and written statements) and homework (oral and			
homework (25 % of the	PEK_U02	written statements, grammatical and lexical exercises			
final mark)	PEK_U03	etc.);			
	PEK_U04				
	PEK_K01				
F2- – percentage of	PEK_W01	control tests in the semester (minimum 1 control			
control tests (25 % of the	PEK_U01	work– tests and quizes);			
final mark)	PEK_U02	-			
	PEK_U04				
F3 – percentage of	PEK_W01	preparing a scientific presentation on the subject			
carried on presentation	PEK_U02	connected with studied faculty using the professional			
(25 % of the final mark)		vocabulary;			
F4 – percentage of	PEK_W01	work with specialist texts typical for work			
working with specialist	PEK_U02	environment of the engineer (carried on during the			
text (25 % of the final	PEK_U03	classes and self at home – tasks connected with			
mark)	PEK_K01	understanding a written text, grammatical and lexical			
		exercises containing vocabulary and grammar			
		constructions typical for scientific texts, elaborating			
		their own opinion based on a read text, participation in			
		the discussion) and controlling test checking the			
		ability to work with a specialist text (in the traditional			
		or electronic form).			
P = F1 + F2 + F3 + F4					

#### PRIMARY AND SECONDARY LITERATURE

#### **PRIMARY LITERATURE:**

- 1. FESTIVAL 3, S.Poisson-Quinton, M.Mahéo-Le Coadic, A. Vergne-Sirieys
- 2. FESTIVAL 3 Exercise book

#### **SECONDARY LITERATURE:**

- 1. Materials for the project "Foreign Language in the Engineer's Environment"
- 2. Teacher's own didactic materials
- 3. Gramatyka francuska w kilku wierszach, E. Poterałowicz
- 4. Objectif Entreprise, J.Bruchet

#### SUBJECT SUPERVISOR (NAME AND SURNAME, E-MAIL ADDRESS)

Kierownik Zespołu Języków Romańskich i Słowiańskich, mgr Teresa Trochimczuk, teresa.trochimczuk@pwr.edu.pl

MATRIX OF CORRELATION BETWEEN EDUCATIONAL EFFECTS FOR SUBJECT French Language, Level B2.2, 60 hours
AND EDUCATIONAL EFFECTS FOR MAIN FIELD OF STUDY

Subject educational effect	Correlation between subject educational effect and educational effects defined for main field of study	Subject objectives	Programme content	Teaching tool number
PEK_W01	T1A_U01, T1A_U06	C2, C3, C4	C 1- 29	N 1- 7
PEK_U01	T1A_U01,T1A_U02,T1A_U06	C1, C2, C3	C. 6, 10-12,21, 22	N 1 -7
PEK_U02	T1A_U01, T1A_U03, T1A_U06	C1, C2, C3, C4	C. 1 - 29	N 1- 7
PEK_U03	T1A_U01,T1A_U02, T1A_U03,	C1, C2, C3, C4	C 18, 25, 26	N1 - 2, 7
	T1A_U04, T1A_U06			
PEK_U04	T1A_U06	C1, C2, C4	C 16, 17, 19, 20, 24	N1-4,7
PEK_K01	T1A_U05, T1A_K01	C1, C2, C3, C4	C. 27, 28,29	N 1, 2, 7

THE DEPARTMENT FOR FOREIGN LANGUAGES SUBJECT CARD "Foreign language"			
Name in Polish Język francuski poziom A1			
Name in English	French Language, Level A1		
Main field of study (if applicable)	-		
Specialization (if applicable)	-		
Level and form of studies	1 <sup>st</sup> level, full time		
Kind of subject	university- wide		
Subject code	JZL100685C		

	Classes
Number of hours of organized classes at	60
University (ZZU)	
Number of hours of total student work	70
load (CNPS)	
Form of crediting	Crediting with grade
Number of ECTS points	2
<b>Including number of ECTS points for</b>	2
practical (P) classes	
<b>Including number of ECTS points for</b>	1.5
direct teacher-student contact (BK) classes	

PREREQUISITES RELATING TO KNOWLEDGE, SKILLS AND OTHER COMPETENCES
None

- C1 Learning proper French pronunciation, intonation and stress.
- C2 Learning basic content and linguistic means in the range of everyday subjects and basic intercultural subjects.
- C3 Education in the basic range of linguistic activity: understanding speech and written language, speaking, writing and reading.
- C4 Explaining the need of self- work and preparing the student for self-learning of French.

SUBJECT I	SUBJECT EDUCATIONAL EFFECTS		
Relating to knowledge			
PEK_W01 The student possesses knowledge concerning the bases of phonetic system of French language, basic vocabulary and grammatical structures in the area of everyday life (naming people, places and relations among people, interests, expressing basic characteristics, placing activities and events in time) and basic knowledge about socio-cultural behaviours.			
Relating to skills			
<b>PEK_U01</b> The student understands short statements, simple commands, requests, questions and information about people, telephone number, address, price, time etc.			
PEK_U02 The student reads and understands simple texts from everyday life and e.g.			

	information labels, announcements, occasional wishes, SMS news or e-mail, easy		
	forms.		
PEK_U03	The student communicates on a proper level in everyday life situations, is able		
	e.g. to greet, say "goodbye", introduce themselves, express a request, thank,		
	arrange a meeting and its time, buy a ticket, name the university, faculty and/or		
	the studied department.		
PEK_U04	The student applies simple sentences to describe e.g. their family, interests,		
	learning and working place, surrounding (flat), basic activities and is able to fill in		
	a very simple form (personal data), write a simple note or a list of needs and tasks		
	(e.g. a list of shopping, timetable), write a short note (SMS or e-mail).		
Relating to s	Relating to social competences		
PEK_K01	The student is able to co-operate in a team, understands the need of self-work and		
	of learning for further development, sees the importance of intercultural		
	knowledge.		

PROGRAMME CONTENT			
Form of classes - classes			
		hours	
C 1 - 2	French words known for the students – people's and cities'	4	
	names, numerals, alphabet, basic rules of pronunciation.		
C 3 - 4	Introducing themselves, greeting, making aquaintances,	4	
	thanking. Verb "to be". Visiting cards.		
C 5	Construction of the French sentence, masculinum and femininum	2	
	of the adjective, construction "c'est"+nom, "c'est"+pronom.		
C 6 - 7	Asking about another person, conjugation of the verbs of group I	4	
	– present, nationalities, rhythm of the French sentence.		
C 8 - 9	Description of the person, preferences, construction of the	4	
	question, definite article and its forms.		
C 10 - 11	Family, neighbours. Construction "il y a", plural of the nouns and	4	
	adjectives, the verb "avoir". Repetition.		
C 12 - 13	Situation in the space, work, leisure, school in France. Verbs	4	
	"aller", "venir", prepositions "a, de", constricted article.		
C 14 - 15	Enrollment for the courses, timetable, e-mail, days of the week,	4	
	dates, SMS. School year and academic year. Indefinite article,		
	French numeral.		
C 16 - 17	Paris, metro, means of transportation.	4	
	Verbs "prendre", "faire", prepositions with names of countries.		
C 18 - 19	The city. Great shops, way, situation of the objects and things.	4	
	Imperative of the verb. Negative.		
C 20	Confirmation of the journey – date, hours, place of departure and	2	
	arrival.		
C 21 - 23	Shopping on the market, food, price. Modal verbs – "vouloir,	6	
	pouvoir, devoir, boire".		
C 24 - 25	Meals in France, French cuisine. Partial article, negation,	4	
	expressing amount.		
C 26 - 27	Dinner in the restaurant, ways of payment, personal pronouns	4	
	after prepositions (moi, toi).		
C 28	Friends' visit, flat, students city. Possessive adjective. Pronoun	2	
	COD.		

C 29	Repetition.	2
C 30	FINAL TEST	2
	TOTAL HOURS	60

- N1 Coursebook for general language Festival I, Sylvie Poisson-Quinton
- N2 Teacher's own didactic materials
- N3 Grammatical and lexical exercises –Compétences, Michèle Barféty
- N4 Dictionaries, maps
- N5 Consulting

EVALUATION OF SUBJECT EDUCATIONAL EFFECTS ACHIEVEMENT				
<b>Evaluation</b> (F- forming <b>Educational</b>		Way of evaluating educational effect		
(during semester) P-	effect number	achievement		
concluding (at semester				
end)				
F1- percentage (25 % of	PEK_W01	Classroom work (e.g. individual, pair and team		
final grade) of classroom	PEK_U01	work, oral and written statements);		
work	PEK_U02			
	PEK_U03			
	PEK_U04			
	PEK_K01			
F2- percentage (25 % of	PEK_W01	homework using foreign literature (oral and		
final grade) of homework	PEK_U01	written statements, e.g. on given subject,		
	PEK_U02	according to the educational programme),		
	PEK_U03	grammatical and lexical exercises);		
	PEK_U04			
	PEK_K01			
F3 – percentage (25 % of	PEK_W01	control tests in the semester minimum 1 control		
final grade) of control	PEK_U01	work– tests and quizes);		
tests	PEK_U02			
	PEK_U04			
P1 – percentage (25 % of	PEK_W01	assessment of the final test controlling the skills		
final grade) of the final	PEK_U01	practised during the classes and at home,		
test	PEK_U02	according to the programme of the course.		
	PEK_U04			
P2 = F1 + F2 + F3 + P1				

#### PRIMARY AND SECONDARY LITERATURE

#### **PRIMARY LITERATURE:**

- 1. Festival1, Units 0, 1-3, lessons 0,1-12
- 2. Compétences I-compréhension orale et écrite

#### **SECONDARY LITERATURE:**

- 1. Grammaire 350 Exercices –niveau débutant
- 2. Grammaire pratique du français en 80 fiches

#### SUBJECT SUPERVISOR (NAME AND SURNAME, E-MAIL ADDRESS)

Kierownik Zespołu Języków Romańskich i Słowiańskich mgr Teresa Trochimczuk,

## MATRIX OF CORRELATION BETWEEN EDUCATIONAL EFFECTS FOR SUBJECT French Language, Level A1, 60 hours AND EDUCATIONAL EFFECTS FOR MAIN FIELD OF STUDY

Subject educational effect	Correlation between subject educational effect and educational effects defined for main field of study	Subject objectives	Programme content	Teaching tool number
PEK_W01	T1A_U01	C1, C2,C3,	C 1-28	N 1-5
PEK_U01	T1A_U02	C1, C2, C3, C4	C 1 - 30	N 1-3, N 5
PEK_U02	T1A_U01,	C2, C3, C4	C 1 - 30	N 1-4
PEK_U03	T1A_U02, T1A_U05	C1, C2, C3	C 1 - 28	N 1- 3, N 5
PEK_U04	T1A_U01,	C2, C3, C4	C 1 - 30	N 1 - 3
PEK_K01	T1A_K01, T1A_U05	C2, C3, C4	C 3 - 28	N 1 - 5

THE DEPARTMENT FOR FOREIGN LANGUAGES SUBJECT CARD "Foreign language"		
Name in Polish Język francuski, poziom A2		
Name in English	French Language, Level A2	
Main field of study (if applicable)	-	
Specialization (if applicable)	-	
Level and form of studies	1 <sup>st</sup> level, full time	
Kind of subject university- wide		
Subject code JZL100693C		

	Classes
Number of hours of organized classes at	60
University (ZZU)	
Number of hours of total student work	70
load (CNPS)	
Form of crediting	Crediting with grade
Number of ECTS points	2
Including number of ECTS points for	2
practical (P) classes	
Including number of ECTS points for	1.5
direct teacher-student contact (BK) classes	

Knowledge of French language on the level A1 according to the Common European Framework of Reference for Languages.

- C1 Developing skills in communication in typical situations of everyday life through broadening linguistic means (vocabulary and grammar).
- C2 Continuation of teaching linguistic skill in the frame of listening, reading, writing and speaking.
- C3 Enrichment of intercultural knowledge.
- C4 Preparing and introducing the student to their self-learning of French.

SUBJECT EDUCATIONAL EFFECTS			
Relating to knowledge			
PEK_W01	The student possesses knowledge adequate to the level in the area of everyday life		
	and cultural knowledge, making it possible to communicate in French.		
Relating to s	skills		
PEK_U01	The student understands simple statements (monologue and dialogue) on the		
	subject of everyday events and recognizes the main information in simple		
	announcements, e.g. at the railway station, airport, department store.		
PEK_U02	The student reads and understands simple descriptions of everyday events (e.g.		
	descriptions of people, things, travel relations) and also is able to find necessary		
	information in the texts (e.g. in the tourist catalogues, transportation timetables,		

	menu etc.).
PEK_U03	Relatively to the level – The student speaks about themselves, other people,
	known places (e.g. students' hostel, university, city), about past events (e.g.
	spending the weekend), their plans (e.g. holiday plans) and is able to participate in
	the conversation (dialogue) on known subjects.
PEK_U04	The student is able to describe briefly information concerning typical matter of
	everyday life following a proper sequence of events (e.g. CV), write down
	essential information (e.g. concerning the classes at the university) and fill in a
	simple form.
Relating to s	social competences
PEK_K01	The student is able to learn using particular techniques (e.g. concentrating on
	basic information, efficient co-operating during pair work or team work, skill of
	using available materials for self-learning, skill in using new technologies),
	notices connections and differences between home and foreign culture.

	PROGRAMME CONTENT		
Form of cla	Number of hours		
C 1	Introducing themselves. Repetition of lexical and grammatical bases.	2	
C 2 - 3	Preferences, holidays, gifts. Possessive pronouns. Question and negation. Pronouns of indirect object.	4	
C 4 - 5	Shopping, clothes, sizes, reduction of prices.  Demonstrative pronouns, comparison of the adjectives I. Negation.	4	
C 6 - 7	Paris, its historical places, tourism. Relative verbs, imperative with a pronoun. Adjective "tout".	4	
C 8 -9	Television, games, dreams, future plans. Simple Future tense, comparison of the adjectives II. Negation.	4	
C 10 - 11	Weather conditions and weather forecast, climate.  Impersonal forms of the verb, Future Proche tense – confirmation.	4	
C 12 - 13	Timetable, time zones. "Etre en train de + infinitif, passe recent, comparison of the proverb.	4	
C 14 - 15	Paris / province – Montpelier. Conditional, adjective "chaque", pronoun "chacun".	4	
C 16 - 17	Francophony, French territories and departments (DOM – TOM). Expressing reason and purpose.	4	
C 18 - 19	Childhood recollections, holidays. Imparfait tense, position of adjective in the sentence.	4	
C 20 - 22	Work, studies, Curriculum Vitae. Passe compose – construction and applying.	6	
C 23	Computer, Internet. Passe Compose – reflexive verbs.	2	
C 24 - 25	Travelling, airport. Passe compose and imparfait in one sentence.  Position of adjective in the sentence	4	
C 26 - 27	Press, police chronicle, press articles. Questions, situational dialogues, negation in the tense "Passe compose".	4	
C 28	Repetition of the material, lessons 13 - 20	2	
C 29	Repetition of the material, lessons 21 – 24, FINAL TEST	2	
C 30	FINAL TEST – correction. Credit.	2	
	TOTAL HOURS	60	

- N1 Coursebook for general language
- N2 Teacher's own didactic materials
- N3 Grammatical and lexical exercises
- N4 Dictionaries, maps
- N5 Consulting

EVALUATION OF SUBJECT EDUCATIONAL EFFECTS ACHIEVEMENT			
<b>Evaluation</b> (F-	Educational	Way of evaluating educational effect	
forming (during	effect number	achievement	
semester) P-			
concluding (at			
semester end)			
F1- percentage (25 %	PEK_W01	Classroom work (e.g. individual, pair and team	
of final grade) of	PEK_U01	work, oral and written statements);	
classroom work	PEK_U02		
	PEK_U03		
	PEK_U04		
	PEK_K01		
F2- percentage (25 %	PEK_W01	homework using foreign literature (oral and written	
of final grade) of	PEK_U01	statements in the form of self-presentation, also on	
homework	PEK_U02	given subject of everyday and professional life;	
	PEK_U03	preparing a short useful text; grammatical and	
	PEK_U04	lexical exercises);	
	PEK_K01		
F3 – percentage (25 %	PEK_W01	control tests in the semester minimum 1 control	
of final grade) of	PEK_U01	work– tests and quizes);	
control tests	PEK_U02		
	PEK_U04		
P1 – percentage (25 %	PEK_W01	assessment of the final test controlling the skills	
of final grade) of the	PEK_U01	practised during the classes and at home, according	
final test	PEK_U02	to the programme of the course.	
	PEK_U04		
P2 = F1 + F2 + F3 + P2	[		

#### PRIMARY AND SECONDARY LITERATURE

#### **PRIMARY LITERATURE:**

- 1. Festival1, units 4-6, lessons 13-24
- 2. Compétences I-compréhension orale et écrite

#### **SECONDARY LITERATURE:**

- 1. Foreign Language in the Engineer's Environment, Project of the Department of Foreign Languages
- 2. Grammaire 350 Exercices –niveau débutant
- 3. Grammaire pratique du français en 80 fiches

#### SUBJECT SUPERVISOR (NAME AND SURNAME, E-MAIL ADDRESS)

Kierownik Zespołu Języków Romańskich i Słowiańskich, mgr Teresa Trochimczuk,

teresa.trochimczuk@pwr.edu.pl

## MATRIX OF CORRELATION BETWEEN EDUCATIONAL EFFECTS FOR SUBJECT French Language, Level A2, 60 hours AND EDUCATIONAL EFFECTS FOR MAIN FIELD OF STUDY

Subject educational effect	Correlation between subject educational effect and educational effects defined for main field of study	Subject objectives	Programm e content	Teaching tool number
PEK_W01	T1A_U01	C1, C2,C3,	C 1 - 27	N 1 - 5
PEK_U01	T1A_U02	C1, C2, C3, C4	C 1 - 21	N 1 - 5
PEK_U02	T1A_U01,	C1, C2, C3, C4	C 1 - 30	N 1 - 5
PEK_U03	T1A_U02, T1A_U05	C1, C2, C4	C 1 - 27	N 1 - 3, N 5
PEK_U04	T1A_U02, T1A_U05	C2, C4	C 1 - 30	N 1 - 4
PEK_K01	T1A_U01, T1A_U05, T1A_K01	C1, C2, C3, C4	C 1 - 27	N 1 - 5

THE DEPARTMENT FOR FOREIGN LANGUAGES SUBJECT CARD "Foreign language"		
Name in Polish Język francuski, poziom B1.1		
Name in English	French Language, Level B1.1	
Main field of study (if applicable) -		
Specialization (if applicable)	-	
Level and form of studies	1 <sup>st</sup> level, full time	
Kind of subject university- wide		
Subject code JZL100538C		

	Classes
Number of hours of organized classes at	60
University (ZZU)	
Number of hours of total student work	70
load (CNPS)	
Form of crediting	Crediting with grade
Number of ECTS points	2
Including number of ECTS points for	2
practical (P) classes	
Including number of ECTS points for	1.5
direct teacher-student contact (BK) classes	

Knowledge of French language on the level A2 according to the Common European Framework of Reference for Languages.

- C1 Developing linguistic competences using knowledge gained on previous courses.
- C2 Developing linguistic skills in the area of communication in different situations of everyday life in regard of intercultural issues.
- C3 Introducing selected issues of the language applied in the professional environment, according to the level of advance.
- **C4** Preparing and the student to their self-learning of French.

SUBJECT EDUCATIONAL EFFECTS			
Relating to knowledge			
PEK_W01	The student possesses linguistic knowledge enabling them to formulate opinions		
	about themselves and the surrounding, chosen profession, leisure time and		
	knowledge concerning linguistic and cultural behaviour in French speaking areas.		
Relating to s	Relating to skills		
PEK_U01	The student understands the main contain of the statements and information		
	referred to known general subjects, recognizes main information in not		
	complicated statements.		
PEK_U02	The student reads and understands longer texts, is able to use general dictionaries		
	and other sources of information (e.g. the Internet), understands the general sense		

	of read text and searches for needed information present in the text.		
PEK_U03	The student is able to trigger and undertake a conversation on given topic, react		
	properly on the statement of the interlocutor in given situational context, to relate		
	other people's statements, to express in a simple way their opinions concerning		
	private and professional life.		
PEK_U04	The student is able to write a text on general subject, short useful text, e.g. an		
	invitation and fill in the form.		
Relating to social competences			
PEK_K01	The student shows ability of correct creative activities in receiving the information		
	and interacting; is able to co-operate in a team, elaborates their own learning style.		

PROGRAMME CONTENT		
	Form of classes - classes	Number of hours
C 1	Self – presentation. Repetition of lexical and grammatical bases.	2
C 2 - 4	Leisure time: tourism and visiting, planning the route of a trip. Paris now and earlier. Repeating imperative and questions. Modal verbs and infinitive constructions. Verb construction with preposition: "a" and "de".	6
C 5 - 7	Direct and indirect future, plans for the future. Repeating future tenses: <i>futur proche</i> and <i>futur simple</i> . <i>Futur anterieur</i> tense. Expressions concerning future.	6
C 8 - 10	Learning and studies: choosing the studies, university timetable, kinds of high-schools and universities, faculties of studies, their subjects and requests. Education system in France.	6
C 11 - 13	Leisure: holidays, recollections of the holidays, social meetings. Repeating past tenses: <i>passe compose</i> and <i>imparfait</i> , as well as pronouns <i>COD</i> and adjectival possessive pronouns.	6
C 14 - 16	Recollections from the past, especially childhood. Past tenses: passé composé, imparfait, plus-que-parfait, passé récent	6
C 17 -18	Feelings and interpersonal relations, making acquaintances, living in pairs. Reflexive verbs. Pronouns: <i>COD</i> , <i>COI</i> .	4
C 19 - 21	Lifestyle and apartment, property advertisement, orienteering in space, living in a big city and in the suburbs.  Adjective, its comparison. substantival possessive and indefinite pronouns. Conditional (conditionnel present), polite expressions.	6
C 22 - 23	Shopping, trade, street market, antiquities. Pronouns: relative simple, demonstrative (adjectival and substantival) as well as question <i>lequel</i>	4
C 24 - 26	Parties, organizing a party. Measures, weights, amounts, groceries, shopping, sharing household duties. Expressing amount and adverbial pronouns: <i>en</i> , <i>y</i> .	6
C 27 - 28	Cuisine: culinary preferences, recipes, kitchen tools, French cuisine, nutrition customs of the French. Imperative with pronouns. Double pronoun in the sentence: <i>Mise en relief</i> (stressing, highlighting)	4
C 29	Repeating and confirming the material.	2
C 30	FINAL TEST	2
	TOTAL HOURS	60

- N1 Coursebook for general language, level B1
- N2 Teacher's own didactic materials
- N3 Grammatical and lexical exercises
- N4 Exercises with using audio-visual media and Internet
- N5 Dictionaries, maps, posters etc.
- N6 Consulting

EVALUATION	OF SUBJECT 1	EDUCATIONAL EFFECTS ACHIEVEMENT
<b>Evaluation</b> (F-	Educational	Way of evaluating educational effect achievement
forming (during	effect number	
semester) P-		
concluding (at		
semester end)		
F1- percentage (25 %	PEK_W01	Classroom work (e.g. individual, pair and team work,
of final grade) of	PEK_U01	oral and written statements, among them skill in
classroom work	PEK_U02	interpreting and critical assessment of general and
	PEK_U03	specialist texts);
	PEK_U04	
	PEK_K01	
F2- percentage (25 %	PEK_W01	homework (oral and written statements, e.g. on given
of final grade) of	PEK_U01	subject concerning issues of social or professional life
homework	PEK_U02	using general and scientific vocabulary, on general and
	PEK_U03	scientific themes, in the form of self-presentation also
	PEK_U04	based on texts from social and professional life
	PEK_K01	(studies, professional work), grammatical and lexical
		exercises);
F3 – percentage (25	PEK_W01	control tests in the semester (minimum 1 control
% of final grade) of	PEK_U01	work- tests and quizes);
control tests	PEK_U02	
	PEK_U04	
P1 – percentage (25	PEK_W01	assessment of the final test controlling the skills
% of final grade) of	PEK_U01	practised during the classes and at home, according to
the final test	PEK_U02	the programme of the course.
	PEK_U04	

#### PRIMARY AND SECONDARY LITERATURE

#### **PRIMARY LITERATURE:**

Sylvie POISSON-QUINTON - Festival 2, unités 1, 2 Publisher:. CLE International

#### **SECONDARY LITERATURE:**

- 1. Michèle Barféty *Compétences B1* compréhension orale et écrite
- 2. Anne Akyüz Exercices de grammaire en contexte, niveau intermédiaire, Publisher : Hachette
- 3. Anne Akyüz Exercices d'oral en contexte, niveau intermédiaire, Publisher: Hachette

#### SUBJECT SUPERVISOR (NAME AND SURNAME, E-MAIL ADDRESS)

Kierownik Zespołu Języków Romańskich i Słowiańskich mgr Teresa Trochimczuk, teresa.trochimczuk@pwr.edu.pl

# MATRIX OF CORRELATION BETWEEN EDUCATIONAL EFFECTS FOR SUBJECT French Language, Level B1.1, 60 hours AND EDUCATIONAL EFFECTS FOR MAIN FIELD OF STUDY

Subject educational effect	Correlation between subject educational effect and educational effects defined for main field of study	Subject objectives	Programme content	Teaching tool number
PEK_W01	T1A_U01, T1A_U03	C2,C3,	C 1- 28	N 1- 6
PEK_U01	T1A_U01, T1A_U02	C1, C2, C3, C4	C 1 - 30	N 1-4, 6
PEK_U02	T1A_U01, T1A_U04	C1, C2, C3, C4	C 2 - 30	N 1- 5
PEK_U03	T1A_U01, T1A_U02,T1A_U04	C1, C2, C3	C 1 - 30	N1-2, 4, 6
PEK_U04	T1A_U01, T1A_U03 T1A_U05	C1, C2,C3, C4	C 2 - 28	N 1 - 4
PEK_K01	T1A_K01	C1, C2, C3, C4	C 1- 28	N 1 - 6

THE DEPARTMENT FOR FOREIGN LANGUAGES SUBJECT CARD "Foreign language"			
Name in Polish	Język francuski, poziom B1.2		
Name in English	French Language, Level B1.2		
Main field of study (if applicable)	-		
Specialization (if applicable)	-		
Level and form of studies	1st level, full time		
Kind of subject	university- wide		
Subject code	JZL100537C		

	Classes
Number of hours of organized classes at	60
University (ZZU)	
Number of hours of total student work	70
load (CNPS)	
Form of crediting	Crediting with grade
Number of ECTS points	2
<b>Including number of ECTS points for</b>	2
practical (P) classes	
<b>Including number of ECTS points for</b>	1.5
direct teacher-student contact (BK) classes	

Knowledge of French language enabling learning on the level B1, according to the Common European Framework of Reference for Languages

- C1 Developing linguistic competences using knowledge gained on previous courses.
- C2 Integration of linguistic skills with the process of communication for social and professional needs, making it possible to function in a multi-cultural and multi-linguistic society.
- C3 Work on issues of the language applied in the professional environment.
- C4 Preparing the student to their self-learning of French.

SUBJECT EDUCATIONAL EFFECTS				
Relating to l	Relating to knowledge			
PEK_W01	The student possesses linguistic knowledge adequate to the level, concerning general subjects (of private and professional life), on selected problems of contemporary world and – in limited extend – in a scientific and technical (specialist) area, necessary for communication (oral and written).			
Relating to s	Relating to skills			
PEK_U01	The student understands the contain and intentions of the statements (texts), recognizes detailed information in developed statements (texts) and interprets heard text (or its fragments).			
PEK_U02	The student reads and understands quite long texts, is able to use general and			

	specialist dictionaries and other sources of information (e.g. the Internet),		
	formulates the general sense of briefly read text and performs its simple analysis.		
PEK_U03	The student communicates in the area of general issues connected e.g. with higher		
	education, faculties of studies, studied subjects, work environment, is able to		
	participate in the discussion on known subjects and illustrate general statements		
	with the subjects, carries on simple negotiations.		
PEK_U04	The student is able to write a summary of a read text, based on example texts, is		
	able to compose and write their own useful text, e.g. a CV, application,		
	announcement.		
Relating to s	social competences		
PEK_K01	The student shows ability of correct creative activities in receiving the information		
	and interacting; develops personal features – being open, showing interest,		
	motivation; is able to co-operate in a team, understands relations, approaches and		
	tasks, elaborates their own style of temporary and future learning.		

	PROGRAMME CONTENT	
Form of class	ses - classes	Number of hours
C 1	Self-presentation. Repeating the most important lexical and	2
	grammatical issues from previous levels.	
C 2, 3	Ceremonies, fashion, appearance, clothing style dependent on the	4
	occasion. Repeating tenses and pronouns: COD, COL, en, y.	
C 4, 5	Music, French song, idols, music styles, biographies. Time	4
	expressions. Verb constructions.	
C 6, 7	Public transport, means of transportation, problems of great cities and	4
	their remedies. Prepositions.	
C 8, 9, 10	Social life and neighbourhood relations. Reported speech, sequence	6
	of tenses.	
C 11, 12, 13	Flat: renting the flat, living conditions, furniture, estate	6
	advertisements, student flats. Participe présent i gérondif	
C 14, 15, 16	Relating events, live transmissions. Indirect questions.	6
C 17, 18	Intercultural information concerning the area of taught language,	4
	regions of France. Coordinating participe passe.	
C 19, 20	Leisure time, entertainment. Conditional sentences.	4
C 21, 22	Culture: film, cinema, festivals (Festival in Cannes). Passive voice.	4
C 23, 24	Studies and education, vocational training and foreign practice trips,	4
	foreign students.	
C 25 - 28	Job and professional life: CV, covering letter, job interview, problem	8
	of unemployment, job advertisements, students jobs.	
	Junctive mode (subjonctif présent). Adverbs.	
C 29	Repeating and confirming the material.	2
C 30	FINAL TEST	2
	TOTAL HOURS	60

- TEACHING TOOLS USED

  N1 Coursebook for genera language, level B1

  N2 Teacher's own didactic materials
- N3 Grammatical and lexical exercises

N4 Exercises with using audio-visual media and Internet

N5 Dictionaries, maps, posters etc.

N6 Consulting

EVALUATION OF SUBJECT EDUCATIONAL EFFECTS ACHIEVEMENT			
<b>Evaluation</b> (F-	<b>Educational effect</b>	Way of evaluating educational effect	
forming (during	number	achievement	
semester) P-			
concluding (at			
semester end)			
F1- percentage (25%	PEK_W01	Classroom work (e.g. individual, pair and team	
of the final grade) of	PEK_U01	work, oral and written statements, among them	
classroom work	PEK_U02	skill in interpreting and critical assessment of	
	PEK_U03	general and specialist texts);	
	PEK_U04		
	PEK_K01		
F2- percentage (25%	PEK_W01	homework using foreign literature (oral and	
of the final grade) of	PEK_U01	written statements, among them a longer useful	
homework	PEK_U02	text, e.g. on given subject of everyday and	
	PEK_U03	professional life, using professional and/or	
	PEK_U04	specialist vocabulary, also based on written longer	
	PEK_K01	general or scientific texts (studies, professional	
		work), grammatical and lexical exercises);	
F3 – percentage (25%	PEK_W01	control tests in the semester (minimum 1 control	
of the final grade) of	PEK_U01	work– tests and quizes);	
control tests	PEK_U02		
	PEK_U04		
P1 – percentage (25%	PEK_W01	assessment of the final test controlling the skills	
of the final grade) of	PEK_U01	practised during the classes and at home,	
the final test	PEK_U02	according to the programme of the course.	
	PEK_U04		
P2 = F1 + F2 + F3 + P1	1		

#### PRIMARY AND SECONDARY LITERATURE

#### **PRIMARY LITERATURE:**

Sylvie POISSON-QUINTON - *Festival 2*, unités 3,4, 5, Publisher : CLE International **SECONDARY LITERATURE:** 

- 1. Michèle Barféty Compétences B1 compréhension orale et écrite
- 2. Anne Akyüz Exercices de grammaire en contexte, niveau intermédiaire, Publisher:. Hachette
- 3. Anne Akyüz Exercices d'oral en contexte, niveau intermédiaire, Publisher:. Hachette
- 4. Michel Danilo, Béatrice Tauzin *Le français de l'entreprise*, Publisher: CLE International

#### SUBJECT SUPERVISOR (NAME AND SURNAME, E-MAIL ADDRESS)

Kierownik Zespołu Języków Romańskich i Słowiańskich, mgr Teresa Trochimczuk, teresa.trochimczuk@pwr.edu.pl

## MATRIX OF CORRELATION BETWEEN EDUCATIONAL EFFECTS FOR SUBJECT French Language, Level B1.2, 60 hours AND EDUCATIONAL EFFECTS FOR MAIN FIELD OF STUDY

Subject educational effect	Correlation between subject educational effect and educational effects defined for main field of study	Subject objectives	Programme content	Teaching tool number
PEK_W01	T1A_U01, T1A_U03	C2,C3, C4	C 1-8	N 1 - 6
PEK_U01	T1A_U02	C1, C2, C3, C4	C 1 - 28	N 1- 4, 6
PEK_U02	T1A_U01, T1A_U03	C1, C2, C3, C4	C 2 - 28	N 1- 5
PEK_U03	T1A_U02,T1A_U04	C1, C2, C3 C4	C 1 - 28	N 1, 2, 4, 6
PEK_U04	T1A_U01, T1A_U02	C1, C2,C3, C4	C 2 - 28	N1 - 4
PEK_K01	T1A_U01,T1A_U02,	C1, C2, C3, C4	C 1 - 28	N 1 - 6
	T1A_K01, T1A_U05			